

The KILT Series No.

കുല്ലിഗാമ - സംഭവതികാ

(കില്ലറ്റ് അഫ്ടീ)

ചെരുപ്പേരി

JUNE 1958

**THE KERALA INSTITUTE OF LANGUAGE TECHNOLOGY
TRIVANDRUM - 1**

The KILT Series No. 4

കുള്ളിഗാമ - സംഭരണികാം

(കിലോറു അപ്പടി)

ചെരാമ്പേരി

JUNE 1958

**THE KERALA INSTITUTE OF LANGUAGE TECHNOLOGY
TRIVANDRUM - 1**

കിലോറലിപിസ്യവി

- ° — ഉകാരഹിമം
- ° — ഉകാരഹിമം
- ° — ജുകാരഹിമം
- ° — രേമഹിമം
- ॥ — ഹരടിച്ച വ്യാജനത്തിന്റെ ചിമം

അം — അ. എം — ഏ

ഇ, ഉ, ഔ, എ, കീ എന്നിവയും, ഇ, ഇം, ഔ
എന്നീ സ്പരഞ്ഞങ്ങൾ ചിമണങ്ങളും, മീതലും സമലിപികളാക്കി
മാറ്റുകയിരിക്കും.

കരീപ്പ്:- ഈ പുസ്തകത്തിന്റെ അച്ചടിക്ക് ഉപയോഗി
ച്ചരിക്കുന്ന കിലോറ അച്ചുകരിക്ക് വേണ്ടതു അവഭംഗി
തിക്കണ്ണിട്ടിണ്ണുന്നും പ്രസാധകമാർ അഡിമാനിക്കുന്നില്ല.
സാങ്കതികമായ ചില ബുദ്ധിമുട്ടുകൾ നിമിത്തം ഇക്കാൻ
ഈക്കാണ്ടു തുച്ഛിപ്പുകേണ്ടിവന്നവെന്നുള്ളൂള്ളൂ. ഈ ഒപ്പം
രായു വഴിയേ പരിഹരിച്ചുകൊള്ളാമെന്നാശിക്കുന്നു.

സൗഖ്യം

പാരുതാലംതനാലു് ചൊരുതാഖ വെവരികളു്—
 കാരുതാകളു് പേരുതാം ചെഹാതാ പാരുതുമനു്
 തുരുതുമമാടിംചുനാസുമപ്പാണു് തെദാംമേ
 പാരുതാലം തനാലു് നടനാ കാലം
 ദാകാക്കിജിദാംമേ ചോലു് കൊണാടു് തുരുതുമനു്—
 ജോകാരു ചെവാംനുനാടായാട
 അംഗസനാമാമപാഭാസമാം തുരുതുമതാലു്
 വാസവനനുദനനുസയവന്നതാനു്
 പോയദാം ചെനാഡിപാശിഡരവാലു് ഗദ—
 നായോരം ധാദവനുതാനാം ചെനാനു്.
 പാരുതുമനെകകാണുകവനാറുതിയാം തുരുതോദിരാ
 വാരുതാകഞ്ഞതാനാനു വന്നുമേഡ
 മാധവനുതാനും ഒഴുദരായായോരം
 മാധവാ തനാംടെ കാനുതായെല്ലാം
 മാനുച്ചാനുനാം പറതോത്തുനേണാനു്
 മാരമാലു് കൊണുകവനു് മാഴുകാംവണാം:—

“ദ്രാരകതനാലുനാംണുടൊരം കനാക
 സീരവാരായാഡണോദരായായു്.
 ഇനാവച്ചതനാംടെ കാനുതായെ വാഴുതാംവാനു്
 മനാടം തനാകതാരംമാരുലാ !”

ചൊല്ലാറുതെകാലം മെലുാമെലുാദോരു
 ചൊല്ലാനുനാംടുവനു് വല്ലാവണാം
 മാനുനാമരംടെ മുലായാലു് അമവാനാം
 മാണാകാകാലുാനു് ചൊല്ലാവും താനു്
 ശാംഗാരമായോരം സാഗരം തനുനായാ—
 റാംഗജുനു് നുനാം കടതോം നനാംയാം

10

20

മെല്ലാവേ കൊണ്ടോരും പായുംഷാംതാനെന്നോ

ഒപ്പും നാതാകാലാന്വാടാം ദച്ചരം

പാടവല്ലുമെയ് തന്നാണെ കൊന്റുതുന്നും ചാരി

କୁଳାବ୍ଦମେତ୍ରଗାନ୍ଧୀରେ ହେଲାବ୍ୟାଲୋଗ୍.

30

ശ്രദ്ധകൾ മാന്യപ്പായ മാനുസ്കാമാരംബ

അമ്പാവായ നീരുമാവാനു മാതപ്പകയായ്

କଣ୍ଠାଯୁଲ୍ ରାଗମାଟ୍ଟା ପଂକ୍ତିଜଳ୍ଯାନୀ-

കുംഗലത്ത്::ട്ടെലുന്ന്::അത്താന്ന്::

‘அல்லது’ பார்வைகளை வொள்ளதோடு விரிக்காததால்?

ചേര്ത്ത് ചെറുമാ നാട്ടാം പ്രശാസ്താം പ്രാബന്നാം

വൈജ്ഞാനിക്കൾ തെളിയാലാപ്പാം ചുമച്ചാടനാം

வெள்ளு வரதாயலாப்பத்தினால்

ബൊന്നർപ്പാക്കത്ത് ഫാന്ററു നന്ദമനം തിരന്നായും

പാര്ത്തിക്കണ്ടവാതാലാക്കാപാൾനാ॥

40

କଟ୍ଟାଇବାକୁ କଟ୍ଟାଇଯା କାରିମାଫାଂ କାକାଇବା—

കാനാക്കൽക്കാംട പാവലുമെന്നോ?

ହେଠାବ୍ୟାଂ ଚେପାଲ୍ୟାଙ୍କା କାଳୀଙ୍କୋପରିଲ୍ୟାରଙ୍ଗ

ହେଉଥିବା ମେଲିରୁ ପାଇଁ କିମ୍ବା

‘ സാരമായിംബാറാ ലാവണ്യപ്രതീതാ—

പാരിഷ്ഠകാർട്ടാരം ഭാജനത്താലു്

മാനുക്കാ ത്രിശ്ശൂരെയാനന്മാരുടെനെ

മാനുഷാംഗാഭിവ്യാഹരണം

ଓହେବୀଯାଃ ନାରୋଃ ଶଲଗତେକାଙ୍ଗଭାକି

ଓৱালীতে পঁচকুৰোবৰ্ত্তী কোর্টৰ কান্দি হ'লৈ।

50

പാരമ്പര്യം നോർമാച്ചനാനേയാരു. ഒരത്ത്—

താന്ത്രക്കാര്യമന്ത്രവ്യാലമായ ചട്ടങ്ങൾ

കുമാരനം ഒപ്പുകുവാണോകളും പാർവ്വയും

നാശകരണംത്വന് തോയംതനാലു്

കുറാത്തേക്കണ്ണട, നല്ലപംക്കളജാലമാ—

କୀଳାଙ୍ଗାରୁକୁଣ୍ଡଳା ଦେଖିଯିଥିଲା

ഹന്താംമംഗാടെല്ലാരം ചൊല്ലാറിനാംനാടംനാ—
കാനാകത്തൻമംവപം കാണംാദേനരം

മാനാനാം മാനാനാം മാനുതോഫോകാംദേനാം—
നാനനനാംദം താകാമകാണാണൈയാം.

60

ചോതിവാ കണ്ണടത്തെ മഞ്ചനുതാമേവദാഷ്ട്
പാരാതെ പോകാനാം നേരിട്ടുയുവാനാം.

കണ്ണടത്താംദേനാഡേല്ലാം കംബാക്കാരെല്ലാമേ
മണ്ണടംനാം വെള്ളാതാില്ലു് മാദ്ദായാനാം.

വാരാരാ കൈാകത്തൻാം ചുരംതപം കണ്ണടപോളാഷ്ട്
മേരാകാംനാജത്തുപാനാം കിഞ്ഞച്ചാലു് കിഞ്ഞച്ചാലു് ;
തദനാംടം ചേരാനാശ്രാ ലേഡകരാമെല്ലാരം—
മാനാദാനാംമാരായാ മേവാംനാം.

അരിക്കാരിച്ചാംനാം രോമാളാ തനാംടെ
ഭംഗായെച്ചാലാംവാനാം വലേലാനാം തൊനേനാ.

70

പാഞ്ഞുചേലതനീഡായാം കാഞ്ഞച്ചാരയതാനീഡായാം
പാഞ്ഞടംനാനാംദേനാരലു്കാടമേര
കനാഞ്ഞരാധാരം മാരനാംമാരാം അമനാംമേശലു്
നന്നാധാനീനാം മാദ്ദാതാനാംയു്
മോഹനമംഡേഡാരും ലാവണ്ണാമാകാംനാം
ദേഡാർക്കിര പാഞ്ഞടക്കാരാം കേടാരംതാനാം
താഞ്ഞുചന്നുകൊണ്ടു കാനുതായെച്ചാനാംതാച്ചാലു്
മംതാംചേളാം റാഡനാംടം ചോലു്വാനാവു് !

ജിഡാരികാനാംപാഞ്ഞ കാംഭാനുദാനുതനാംടെ
തംപ്പാകേക്കാം ചേരാനാശ്രാ കാംതായെല്ലാം
ചേപ്പടാനാം ചേന്നാതാം കട്ടാകേക്കാഞ്ഞടാംദേഹം—
നാംഷുചത്താലു് തനാംകലു വച്ചാംകേക്കാഞ്ഞടം
ഹനാംകൈബാംദേലും ചേലുകൈബാംടെപ്പാം
തനോ മരച്ചാംനാനാംനാംതാനാം.
പാദദാഷ്ട് തനാംടെ കാംതായെച്ചാലാംതാലു്
പടാംദേജാനാംദാനെന തോനാംകാംടാ;

80

മാന്നുകണ്ണമാരംട മഞ്ചാതന്നുമേന്നുയെ—
കാംബാർക്കുളെ നാറ്റണ്ണായം പുന്നക്കംടക.

കീരുതാവൈപ്പോദാട്ടമകാന്നകതവാംടലു്
വ്യാഴുംബാനാവതലാറുക്കാംമോറുംബാലു്.

89

നാലേലാംനെന്നാനാഭാജന പാനെന്നായം പാബെന്നായം
ചൊല്ലാനാനാംട, നാമെന്നോയാവും.

വാദാമകനാവനാരാജൻ ചൊന്നാത,
കെട്ടാം നാനാംടനാം പാരുതുമുണ്ടോംകു്

വരുംബാചാവപിശുമകുളു് വാസുതവമേരുയെന്നാം
നാറ്റണ്ണായാചാംടവാനെന്നാംപോലെ

മാന്നാസംതവായയപ്പാനാനാട്ടാനാനു്
മാനീനാത്താംട മേന്നാതന്നാലു്

ചെന്നെന്നാരംഭാനാംമുന്നുരാരാത്രെന്നായ—
കുന്നക്കമെയിണ്ണലു് നടക്കാമുണ്ടോംകു്

100

നാട്ടായായുന്നാനാംഭാരാരാവുരുത്താംതന്നാലു് വാ—
ബാവപന്നാമായു് ചാമരത്താജാംഗുംഡായി.

പോയോരാ മാന്നാസാ ഹോയാധാപോകയാലു്
അായാണം പാജാംടോരാ, പാരുതുമുന്നേപോംകു്

ഫനുതാനീചൊഡു് വതെന്നുംതരാ സംതതം
ചാനുതയാം വെനുതുവെനുതാനുകായുവന്നാം

“ശാകുഷ്മാചാംനാനാരാ ലംഗല്ലാതന്നാംട
ഗാഖ്യനായലുാതാനുംജാംവെന്നാലു്”

ധനാനായംബാം സംഭയാധനന്തെയാ—
കുന്നക്കതെന്നായകവോട്ടാനാം

110

നാമെല്ലാമാജാജന കോമുക്കതെന്നായാം
കാമാപാം പോകെങ്ങാം പുന്നക്കംടക.

കാരുമാകാലു് വരുംബാജെകാജാംനാംതാകാലെപനു്
കാരുയമെല്ലാമേ സാധ്യാചാംതം.

ഇദാഹൈയലുാം നാനച്ചാംനാംനാം
മംഗലനാകാന പാണുധവെനുതാനു്

கிருங்குமால்வா, பொன்னியானால்
மங்குப்பேவதாகுமாகுவை.

ପ୍ରାରକତିବାଲୀରାବାରାଙ୍ଗିକିଙ୍କିରା
ବାରୀଜ଼ଲେବୁଚନନ୍ଦବାରାଙ୍ଗିରା

വീരനായ്ക്കാരം പൊതുസ്തമന്മര മാനനിലം നിർബന്ധത്വം ചെയ്യാൻ വാഗ്ദാനം ഉണ്ടെന്ന്

କାହାରେତ୍ତାର, କୋଟିଆଙ୍କ, ଉତ୍ତାରାଧିକାରୀଙ୍କରେ—
ଦୀର୍ଘାଳ୍ପନ କେତେବେଳେ ହେଲାଗାନରେ

പാഠാലോസ്പീതിക്കൊം മാവും ദിക്കാലാരാനാതു, കൊരണാടകരാനിനായവും.

କୁର୍ବା'ତୀରସାତନେବୋକୁ ଯେବାଲ୍ଲାଗୁଣ୍ୟ କଳାଗୁଣ୍ୟ
ଯଦ୍ବା'ତତିରୀଲ୍ଲ ନାଲ୍ଲାଗୁଣ୍ୟ ତଥାମେହୁଣ୍ୟାଃ—

“බුදායා තාක්ෂණයා ගෙ කාවගාමතිඛාවා යෙයාර, බුදායා යහුගාමතිඛාවා.

പാര്യത്മാവനാദിയു ഡി'എജനുംപിടാൻ
പുത്രത്മായും പാലപ്പെട്ട വാഴക്കാരനു ?

വേദഗാനവർത്തി ഭാഗം ചുമച്ചേരും
ദിവ്യാത്മാജന്മം ദിവ്യാത്മാജന്മം

ମାତ୍ରାବୀସ-ତଳା-ମାର୍ଗକ୍ଷାଣ କାର୍ଯ୍ୟତିକାଂମଦାର୍ପାଇଁ
କୌଣସିଲ୍ଲାଙ୍କାର ପରିଷକ୍ଷଣ କାହାରେ ?

ପାଇଁରୀଯିବାରୀଯାଂ କାହାର କାମାରିକାଙ୍ଗାଂ
ଦେବୀ ମୁହୂର୍ତ୍ତିଶ୍ଵରୀ (ପାଇଁରୀଯିବାରୀଯାଂ ଦେବୀ)

ତାତକୀୟଙ୍କୁ ଯାତରାହୀନାମାନ୍ଦାଳ

ଶଂଖାବୀଶ-ତକାଙ୍କ କୁଳପରିମଳାକୋଣାରୀ
ମିଶନାରୀଙ୍କ ପାଦରୀଙ୍କ ଉଚ୍ଚାରଣାକରୁ ?

କାଳୀରାଯି କାଳୀକାନ୍ଦିଆ ମେଳୀ ଯାଙ୍ଗାରାହାନ୍ତିର
ନୀରୁ ପ୍ରାତିରାଜୁଲିଯା କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ଇତ୍ତାବଳ କାର୍ଯ୍ୟରେଣ୍ଟାର୍କ୍ସ ଓ ପୋଲିପ୍ରାତାନ୍ତରକ୍ଷଣ,
ମାନ୍ୟମୁଦ୍ରାରେଣ୍ଟାର୍କ୍ସ ଏବଂ ମାନ୍ୟମୁଦ୍ରାରେଣ୍ଟାର୍କ୍ସ

മലാർ പാനായം ചൊല്ലാനാനാഞ്ഞാന്
വാല്ലാജാമണ്ണാഡനാജനരാ:—

“കെന്നു നീ ചന്ദ്രതീച്ച കാരജാം ചൊല്ലാനാം
മന്മത കൈവെടാശ്വരാജാലാപ്പാളാ.”

150

കെന്നുരു കേടുകാരു പൊരുതുമന്നു ചൊല്ലാനാറു:—
“കെന്നുതു ഞാനു ചൊല്ലാവതു താപ്പരാനേ !

ചന്ദ്രതിതമല്ലാമരിഞ്ഞാഡു നാഡോട്ടാ—
നാജാധനിയാജാ ഞാനാദാരുതു ചൊല്ലാവു?
കുങ്കിലം ചൊല്ലാടു പംക്കിജഭോചനാ!
ഒംക്രിംഗംഭാലായം ഓശാദതീയെ
പാരാതെ യാച്ചകാംമെന്നുടെ മാനസ—
പാരജാം ചെയ്യാനു കാരജാനേ!”

പൊരുതുമന്നുരു ഭാഷണു കേടുകാരു കാരപ്പാജാനു
പേരുതും പറഞ്ഞാതു മേഘത്താലേ:—

160

“ഓംരാധനനു മംഗലാ ദച്ചാച്ചാ പോരാനു,
ഭാരാധാക്കാടവാനു മാധവാജയ.

ദ്രാവകവാസാക്കളു സമാതീചാടിനാരു
സുരാക്കാശാഖാനദിാകകൊണ്ടു
അംഗരുമാരെല്ലാരും കുലപ്പാതിനാം ഞാനു
കാരമലുനും പറഞ്ഞാടാമോ?

കുങ്കിലതുനെനാരുപായതുചൊല്ലാവനു
നാനുകലു നാരഞ്ഞാരിനുപാനുഡു.
ഇന്നും നീ നല്ലാരാ സന്നാഹായാകാഡു
കനാകതനെനാ ലഭിച്ചാക്കാടം.”

170

കുന്നതുകെടുക്കാരു പൊരുതുമന്നു ചൊല്ലാനാറു
കനാകതനെനായം നബാം നബാം:—
“സന്നാഹായാകാഡു കനാകയെനുതിനാം
മാനാജാജായാജാ വാഴിതുകാജാ ?
മീതാരെനാശാതാരും ശതാബ്ദനാശാതാരും
പാതാരെനാശാതാരും ഭോഗനാശാ

താത്തെനന്നാംഖാതാം മാതാവെന്നാംഖാതാം
ക്കാതാവെന്നാംഖാതാം ഭാഷണാവം
ഒജാപ്പാറന്നാമാരെന്നാം കന്നാഷ്ടന്നാമാരെന്നാം
ഒഗാഷ്ടന്നാലുഡ് വന്നാടാം സന്നാശാങ്കാം.

180

ഇതാരമായവ വേറുവിടാംകൊള്ളവാനോ
ശക്തി പാലംപെന്നാംതിലെപ്പാറാങ്കാം.”
കാന്നാറന്താങ്കാം സംഘതാജ്ഞപാം ഹാജാംകാം
താജാം ചാരിച്ചാടന്നാം ചൊദ്ദാംനാഞ്ചേംബാം—
“അക്കാംക്കലേപണിതോ പാജാംടവനാറാംവ—
യക്കാജാം ചെയ്യാഞ്ചെന്നാംജാംടോ ചോലു് ?
ലാലകുളു് കോലംവാനു് കോലംദാഖു് പാജാംടവനാം
മെലാലവാംജാംമേധായാടുംമോ ?”

എന്നാംപറതോം യതിനേപ്പശമാക്കാനാനു്
മനാംപന്നാംതെനാഡുകാഞ്ചാംങ്കാം.
കന്നാക്കതെനോ ലഭിച്ചാംജാംനാംവാനു്
കെന്താബന്നയെന്നാം ടാറതോംപോയം
പോരക പാക്കാറാനു് വാരജിലോഹനനു്
വാരനായുനാനാംഖാം പാരുതുമനപോംകാം.
യന്നാമാധാജാംരു സന്നാശാദവൈഷമ—
കാന്നാക്കമാലമായു് കെക്കതാടരംജാംനു്.
സന്നാശാപാംടനു പാജാംഡവവാരനു—
കാന്നാക്കതെനാഡും നജാംനനാം
രെവപതമാക്കാനു പറുവതംതനാംട
താഴ്വരെ നാനാംവാളുദാനാനാംനു.

190

അരനോംനാളുന്നാനുക്കുളു് തെനാംടാം
ധനാന്നായുനാബന്നാംരു കുമഹാലുനു്
ജാലാലുകന്നാംടമാറബുമ്മാനംതനാാലു
മെലാദവ ചെന്നാബാം നാനും പാനോ
ഭക്തനാഡുംജാംരു, മന്തനാവരനാകാം
ഉദ്യവരു് തനോംടാം ചൊറുാംനാഞ്ചേംബാം—

200

‘கீங்கிளோஜிக் பெளிக்ஷன்ஸ்
 மாண்புமரங்மாலு’ நாமெலுற்று
 கூலத்து வேபாக்கிளா நாகெலையோங்கிளா ரெ
 னாலுாவெர்டு’ பரசுகி! காஞ்சிரா
 நாய் தீர்மானம் எல்லார் யவர் கேட்காக்க
 நாடா! கூ மாலோக்கிருவாக்கா
 கார்புர் என்றாக்கா மார் ஏ வாக்கா தீர்மானம்
 ஒருவாண்டிருவை உத்தீர்மாலு! கார்.

210

କରୁଣାପାତ୍ରଙ୍କାଳୀରେ କରିବାରେ ଯାହାରେ
କରୁଣାପାତ୍ରଙ୍କାଳୀ କରିବାରେ ଯାହାରେ
କରୁଣାପାତ୍ରଙ୍କାଳୀ କରିବାରେ ଯାହାରେ
କରୁଣାପାତ୍ରଙ୍କାଳୀ କରିବାରେ ଯାହାରେ
କରୁଣାପାତ୍ରଙ୍କାଳୀ କରିବାରେ ଯାହାରେ

220

ഒപ്പായാനീനാട്ടനാ മാദ്ദേക്കരവല്ലാരോ
 മായമക്കന്നാട്ടന് പ്രോഗ്രാമ്യാ
 കൈവത്തെപ്പറ്റവതം തന്നാട്ടെ ചൂരൽ
 പാപ്പനമാം നഭാത്താരംതന്നാലു്
 ചെന്നാനീനാട്ടിനാരങ്ങാരമെല്ലാരം
 ഇന്നാലും നല്ലാത്തെന്നാം ചോലാ
 സുന്നാനെങ്ങാളു് മാനു് പായത്താച്ചിട്ടാരു
 മാറ്റാത്തിമാരോട്ടുകൊടിച്ചോമും.

ദാഖാംവരതാദരാജാലേപനദാക്ഷാല്
 ദഗ്ധവാംഗമെല്ലാമലുംകരിച്ചാര്
 ഇഷ്ടമാധ്യാദിശാരം തോജുന നെപാജാംപാ
 താഷ്ടന്മാരായി വാക്കദാന നാനാര്
 പായംഷം ഓസവിച്ചാം മേവിനാനാട്ടനോം—
 രാജിതേയന്മാരംരെദാനാംവോബെ
 കേഷാക്കശാനീഡനാധ്യാചരിച്ചാഭാര
 താക്കംതുടിനാരും ഉഗ്രാരുമുറി ആക്ഷം—

ପାଦୀକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

କାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାରତତ୍ତ୍ଵାଂ ପାଲିର୍

ପାଠମାଧ୍ୟାଶ୍ଚ ଶାରୀମାକଷେତ୍ରୀନାର୍

ସାରନ୍ତାମାରୀଷ୍ଵରତତ୍ତ୍ଵାଂ ପାଲିର୍.

୨୫୦

କାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ବନ୍ଦୀକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

କଣ୍ଠାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ହଲୋକଲୁକନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ତନ୍ତ୍ରପାଦଂ କାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍—

କଣ୍ଠପାଦଂ ପାଲିକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍—

‘ନୀରୁମଲରାଯାଶ୍ଚ ନୀରାଜାକ୍ଷିକାଃ ମେନ୍ଦ୍ରମଲର

ନାନ୍ଦମକଷେତ୍ରାଂ ଭୟାକେକାନ୍ତାର୍

ଉତ୍ତାମରାଯାଶ୍ଚ ନୀରାଜାକ୍ଷିତନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

କଞ୍ଚିତୀତ୍ୟକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

୨୫୦

ମନ୍ତ୍ରାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ମଂଗଲମାଧ୍ୟାତେ କଣ୍ଠାକତିତାଂ?

ହନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ପାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ପାରାତେ ପୋନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ଦେରାଯା ନୀରନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

‘ଯନ୍ତ୍ରାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ପାଶ୍ଚାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ହନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

‘ନୀରାଜାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

୨୬୦

ପାରାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ପାରାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

‘ନାମାଂଦ ପାରତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ନୀରୁମଲରାଯୋର କୌକୁଷ୍ଣାକାନ୍ତାର୍

ମେଵାନୀନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍

ଭୋଷପ୍ରାପ୍ତକେତ୍ରାକାନ୍ତାକାନ୍ତାକାନ୍ତାର୍’

കൊക്കിലു് നമാക്കാദാം കാണുന്നുമെന്നാട്ടം
പാകജേന്തുനാം താന്നമായി

ഉത്സമനുമാരായ ധാദവനുമാരോട്ടു
ഒത്താടനടനാദാം പോയാദപ്പാഡ്യാ

പാരാതെ ചെന്നു ഗ്രിമുകളേറംപോളു്
ദാരഭേപ കാണ്ണായാ സന്നാഃബാധ

കാറ്റുവാപ്പനുങ്കും വാഴപ്പാനാറാംഭാം
കാംതാരവാശായാം കുറ്റുമേൽയെന്ന

പാരുപ്പാചലംതാഖാലു് മേവാബാബാംഭാം
സംശരനുതാനു് നാന്നു വാഴപ്പാംപോലെ

ദാരത്സു നീന്നാവരു് ചുറ്റും ചെന്നാട്ടം
ദൈരോത്സു കുപാപ്പവാദ്ദാനാനാരു്.

മസ്കരാതെന്നു നുക്സുകരിച്ചപ്പാദ്യാരു
സത്തുകരിച്ചാനുപാനോടുനോട്ടു

വാസ്തവത്വത്തായെ ചോരുത്സുനീനാംഭാം
ശാസ്ത്രാദ്യാക്ഷിക്കാണുടംപരത്സുപാരു

നാറ്റുമലനായോരു ദീവാനെനന്നാദ്യാരു
തന്നുമനുംതന്നാലുംരച്ചാംനു

ധനുനന്നായുനീനുന്നുരു ലാംഗലു ചുല്ലാനാനു്
തന്നാജിലു നാന്നാനു കാരിയുത്താഃ—

‘പാരാതേശംനീാഖാവേപാമുനാനാംപോളു്
ദ്രാരകയായ നമതുതന്നാലു്

പാവനമാകോണും സജ്ജാനമെപ്പാഴ്ര
ഒബവേചയുതാംനു പാദത്താലെു്’

കുറ്റുതാജുക്കെടാരു കിണിനും ചുല്ലാനാനു്
നീനെന്നുരു ലാംഗലുതന്നു നോക്കാം

‘സറ്റുവാസംഗത്തായും കൈവെടാനുതാജുന്നു
പറ്റവാതാതന്നാലുംനുകാണുടക്ക
ശറ്റവാപദാംബുജമാളാലുംപാഥാ
സറ്റുവദാ ഒബവിച്ചാം മേവാടംനു

270

280

290

ଇରୁମରାଯ ଜୀବନାବେଳିକାହାଲୀ”କାହୋଇଁ
ପ୍ରତିବାପୀଶପ୍ରାପ୍ତାବେଳାର”କାହାଲୀତେ.”
ପୂରୀରୀତିଲୋହାଚାନ୍ଦୀ” ଚେତାବନାରୀର-ଦେଇରତୀ,
ରଖାରୀଯା ଚେତାବନାରୀ” ଗନ୍ଧରୀତହୋଇଁଥ.
‘ଯୋଗାକଳ’ ମାନାସପ୍ରାଯୁଧୀଙ୍କା”କାହେବୁ
କୋଣାଯାଇଛି। ନାହା’ ଚେତାବନାରୀଲେ.

வொல்.நாய்.ஷா காட்டித்.உருளத்தாக
லாவகைக்கிடாயே படிவெடுத்தான்.
வொல்.ஷா ஸுஞ்சலோ. வொல்.ஷா தீக்காடா.ஷா
கிலாபி. வொல்.ஷா கெங்கி.ஷா. என்கிடுதா.ஷா
கிலாபி. வொல்.ஷா கெங்கி.ஷா. என்கிடுதா.ஷா
கிலாபி. வொல்.ஷா கெங்கி.ஷா. என்கிடுதா.ஷா

ହେଲାବିରଂମାଯାକାଳାବିରାତକାଳା ୩୨୦
ତାତ୍ପର୍ଯ୍ୟପୋଠମାରିକରା କେବାଳା କାହିଁପାଇୟା
ବାବାମକଲର୍ବଜୀବିରା ମନ୍ଦିରାରିତବାଗିଲେ
ମେଗାଖମେଯାକାଳା ୩୨୦ ଯପାକାହିଁପାଇୟା ?

മെറ്റാംഗിലും ചൊല്ലായിരഖാടുംബാതുക്കലും
കന്നുവാം, ടൈക്കിനാറു് പാരിലുമേപ്പാളി.

‘ଉତ୍ତାମନାଯେଇର, ମର୍ଦ୍ଦକରୀଯ-ଶ୍ଵରଙ୍ଗପାଲ’
ଅଗ୍ନିମଲୁଠିନୀରାହେତୁଷ୍ଟାନୀଶ୍ଵରଙ୍ଗପାଲ’

ଏକାଳେ ଯେ ପ୍ରାଚୀଯର ମହାନ୍ତରାଜୁଙ୍ଗର ଦେଶ—
ମେହାନ୍ତରାଜୁଙ୍ଗର ପାଦର ପାଦର ପାଦର—
'ଯେହାତେ ପାଦର ହି କାହାଙ୍କି' ପରିବାରୋ
ଭୋଗୁମାନବୋଜୁମାନବୋଜୁମାନ

வள்ளதைரனுபானுல் தெரொடாவாவிடேய்கூ
காவாப்பாகைனாதாம் வாராயாவாா.

ஸ்தாஷ்ட்ராயங்கோரனுதாவாமனுபாதம்
தாராதாக்குறங்காக்லோா ஸஂத்தவாா

300

310

320

ഒക്കും നല്ലുകും വരുമ്പോൾ നീതുവം
ശാക്കുംയിലു് ഹനാദിപ്പാം ചൊല്ലാപ്പാനോ

‘മംഗലനാം ഭവാനു് നല്ലുകുടക്കുവേണാം
കെട്ടാളുകാനാജു് സ്ത്രേയയിൻസേരേ’

330

കുന്നാലാം ചൊല്ലാ വണ്ണാമുഖവിനുകാപ്പോളു്
നന്നായനഃജു് സ്ത്രീയം നല്ലുകാനാനാനു്.

യാതുവഴിച്ചുപാഠാരുപാടാരുവാഡുപാളു്
പേരുതുംമനാരാത്മാരോടുകാടാ

യാദവനു് മാരംമാരൈയാനാചിം നീനാവുരു്
എമാദേന മേവാനാരാലുയത്തിലു്.

മംഗലജാലവദാളു് പോദ്ദാനാവുദാദാം മ
ദിംഗാദ്ദേതാടാം മറംതനാഡലു്

കുമാനുകോമരമാധാനീണാദാനെ
കോമക്കനാമവനു് വാഴംകുലേം

340

സീരവതായം യഹാനീതാനു് ചെംചെമേം
വാതാജലോചനങ്ങനാടാകാടാ

ധനാനായു് നാനെന്നാരു സന്നാറാതെന്നായും
ചെന്നാവണ്ണാനുകാനു് ചെവാനും

മനുദത്തെക്കവിടാം സന്നാറാതെന്നാടാം,
നാനെന്നാരുംസീരിയം ചോനാനുനേപ്പോളു്:—

‘മാരി പോഴായംനാം കാലമാണ്ണുംതെ
ബോലാരമായാജീാരാ കാറാംതായി

ഭാരദ്വേനീനാംനുംനുംകുടാതെ
നേരോടെ ഭീക്കും ലഭിച്ചാടാതെ

350

ഇദ്ദുന്നനാനാനും വേദനു കോലൂലാപാം
മംഗലനായ ഭവാനീനാംപോളു്;

അനുത്തിപ്പാംരതാലുരു ശാഹംതനാലു
ചെന്നതതാലു് വാനാടാമനുതകതാലു്.

ഭീക്കുംതരംവാനാം ശാശ്വതി ചെയ്യവാനാം
ശാക്കുംയിലാമലോം ചീരതോംകീലു്.

മച്ചാകമണിക്കം നന്നാരാളികതാറംണിക്കം
മാരാംവിായം കാപുഡൈലാമംണിക്കം.

നാഷ്ടകാടമണിക്കം നല്ലാറാല്ലാകയംമണിക്കം
പാഷ്ടകരമാദായാം പാഷ്ടപമാണിക്കം

നാവധാരം കഴിച്ചാറേണിമെ ഭവാനാ
അരാലയാതാഗില്ല നാശനാനാശനാ

കാമപൊലുന്നരെ വചനങ്ങാക്ക് കേടാപോക്ക്
കോമളനാക്കായ കണ്ണാന്ന് ചോന്നാന്ന്:—

‘കാടാല്ലുകാടകാടനാ സബാംഗാതനായാ
നാടാല്ലാ കൊണ്ണാടനാ’ വച്ചാപ്പാനെ॥

കാടായ കോടാക്കി പോരയേണാംരാതാരേണാ
വരുടാലുരംതാംവാന്ന് ചാരാതാകാംനാം ?

നാടാരിയ തേവാക്കര ചാരിക്കാമരാകംപോക്ക്
കാടാംഡാവനാടാ ഞാനാം ചെമീമാ.

പടാംബേണാംനാശനാനെ തോന്നാലുഡൈക്കിലു
ഖണ്ടമായംഭാതു, ചെയ്താകൊള്ളപ്പാ? ’

ദേവകിനന്നുനന്ന് ചോല്ലാകേടാ, വെല—
ദേവറാം ചോല്ലാനാഞ്ഞാവയുപോക്കാക്ക്:—

‘ലുാത കാരായാ ചാരാതാചോനാല്ല തോന്ന
കലാരം സംസ്ഥാനയായതാൽ.

മേദാനാപൊലുന്നമാരായവരാ ഫീഡൊ
മേദാതാക്കായ തോസംരംബ

താപസന്നമാരെയാ ഭീക്ഷിഷ്ഠാകിന്നുംഡൈയാം
താപമകലാപാന്ന് പാജിച്ചാടാ

മഹാശാകേഷിയാമീലുാ റാറാക്കാപോക്കാക്ക്
മഹാതാദോന്നതോരാ കാരാം ചോല്ലവാനു ?’
മഹാഭാലാം ലാംഗല്ല ചോന്നാതു, കേടാപോക്കാക്ക്
നാദോന്നരാ കാണാന്നതാനെന്നുാദോരം
മന്നതാപാംചോല്ലാന്നരാ ലാംഗല്ലാതാറാം,
ചാരാതാച്ചാംനാന്നാ ദാംബദാദോരം:—

360

370

380

‘സജ്ജാനമായാശ്രാജാനതാനനാരം
നാരംജാനമാഡാരം ശ്രഹമാപോദി’

നാഷ്ടകാഷിസവഡെ ചൊയ്യവതാനാധിഃ,
സത്തുകാരിച്ചാടനാഭതെന്നെന്നെന്നു ?

എനാൽക്കേട്ടാരം സാരാതാനു ചൊല്ലാനാനു:—
“കനുകതനാംട ശ്രഹമാവാ.

നാരംജാനമാഡാരം മരാരാ ദേഹാപി,—
മിജ്ജാനാതാനാനു നാരിനാംകാടാ.

വനുചുച്ചാപാനുനാലുകാനുകതനിംട
ചൊന്താതാതെന്നാധിഃ വനാംകാടാ.

ധനാനാധി നാനെനാരാശാനാരാശി വനാൽ,
കനുകതനാംട ഭാഗമതെ.

ദേവവാച്ചാകൊണ്ടകാപി “വാരത് ഭരതാ നല്കുകുവാനു
കേവലമാനാവനു പോരംകലോ.”

ഉകാമളനാഡാരം കണാഴിനാരാഞ്ഞെന
കാമപാവനു പറഞ്ഞാംനേരം

മാധവനു ചൊല്ലാനാനു നാതയാലെനാംപോളി:—
“ബാധയാദലോത്മാതാനാം പാരംതാലു”

വാനുപാസ്മനാതാനുമാദത്യാനെനാംനാംമേ
ദാനാംചെയ്യാംവതംമാലാധലോ.

മാലുമലാദിധിം താനാം വനാതെനാം—
ധാലയമാകാനാം മസുകരികോം

പാലം പാശവം ഓജിപാം വാസുപാതാ
ബ്രാഹ്മകതദനാംടകാടാചോദിം.

മംഗലമാധിംമാഞ്ഞെനാധിംപിംരം
സംഗതാഡെനാംമേ വനാംകാടാ.”

മഹനാലാം ലാംഗല്ല ചൊല്ലാനാംതാകേടാം
നാനാം ഹലയറനു ചൊന്നാനിപ്പാളി:—
“ഉതാമനാഡാരം താപാസനുതെനാംതെം—
ശാതാം ചൊല്ലുവതു ഡേഹാമോ താനു.

390

400

410

സാരനായംക്ഷാരം സന്നാഹിതാദാനാം
നേരദാനാംക്ഷാത്രാലവ് തൈനാലുങ്കു ?

കാമക്കുഡായാദാകളു് കൈവെടാശതാംദാകന
നാമസ്മരണവാം പാശാട്ടാച്ചുദേശാം.

മേഖാനാനാംനാം കൈവല്ലു് തരവാശതാം—
ദോഷാം നായെദാരന ചുല്ലുവാനാവാ ?

മാനാം നാം പറുവതാതനാംനാം ചൊറാശതാം—
മാനാം പറഞ്ഞാതാം ചാനുതകാംപോഴാം

അനേരേ നാനകാനാനാതാംപരിനാം തുഡാം,
പാരമിസംയയാംനെടവാം തോറാം

ഇനാം തോനു് ചുല്ലാംനാം നനാംമൊശാ കൈകുകാനാം
മനുദത കൈവെടാശതാംലുപോഴാം.

ശരുവാരിരാതു് ഭഗവനാം ധാരാനാമാല്യാതാനു്
ഭരുവാസസാനാംദാം പേരാടങ്ങളാം

ധാരവരാജനു് രെ മനുദാരിതനാംഡില
മോദേന വാജനാതാം നാലുമാസാം

ആനാവനു് തനാംബേ പംജിയെച്ചായുതതാം,
മനാവനു് തനു് രെ നായോഗതാംഡല

നമാംകെയച്ചുരുനം ദൈശാദരിയായോരാം,
നാരുമാലയാകിയ കനുകതാനു്.

താപസനു് തനാംബേ ദൈവച്ചയുംനാംദാം
താപമകനാംപുജാം വാഴംകാലം

വനു് ദാതനായോരാം മാമാനാതാനുദൂജാം
വനു് ദാച്ചാംനാനെനാം കാഡാകയു് കാഡായു്

നല്ലാരാം മനുതമാപദേശാംചാനുഡാനാനു്
കലാജനമെനാതാം കൈവരംവാനു്

കുനാംതുകാജാംടലും വാനാത കൈവെടാ—
തോനാം വാശദാംനാം കാനുതാംദാവാ

കുനാംക്ഷാ കൈക്ഷായംമാലും നാനകാജപോജാം
പാജനാശാവനു് മഹാഭാഗവലും.

420

430

440

മരിം ചീല നൃപകനുകമാരെല്ലാം
ഉറാവരതനാംടെ ചൊല്ലാം കേട്ടാം
വേദായർ “പാജയൈച്ചുഖി”തതം മാത്രമായ
വേദദാഖ് കൈവാടാം വാഹാം തോജാം
വാരജലോചനനു തങ്ങനാകും ദേരോടെ
സാരാതാനെനെന്നാല്ലാം ഭേദാധിപാം
മന്ത്രത കൈവാടാം സന്നാഹിതങ്ങനാം,
നന്നാം ഹലധരനു ചൊന്നാറു പാനേഃ—
“അാശംപയായോരു കുഞ്ചയിണ്ടാം
ശശാജാച്ചാംവാനു ഭക്തായോദ;
പാദപരാഗാഖ് കാജാംവള്ളു മന്ത്രിം
പാപനമാകും ക്രയങ്ങാംവാം”.

ഇത്താനെ ചൊന്നാവുന്നതാജാം നെല്ലെല്ലായ—
കാനാകാമനും ആരംതനാലുംകാ

മരിംഖാവേലകഷാച്ചാംവാംനാനു
തെരവു ടാം പോയുപാനു ലാംഗമാതാനു.
ധന്യാധിഷ്ഠാനു കുഞ്ചപ്രാരതാം
സന്നാഹി ചുന്നാതാം കാഞ്ചൻഡാരം
പെട്ടാനെന്നാംഡേരാം താഖിംഡയായുമേപാനുഖു
ഇഖിംഡനെകാംഞാംപോക്കെന്നാംപാലെ.

തന്നാംലെ നബാനുഖു മന്ത്രമുലാഡാം
“സന്നാഹായലാതാം നാരാജാംയാതാനു”,
കുഞ്ചുടെ മിനാസം വാദാഖിക്കാംവാനു
ചരനാനാധിവന്നാരം കൂക്കന്തേ.
കാഞ്ചനാക്കാജാംടേക്കുഞ്ചനാംഗവാഖു മാഖുകിനും
മാഞ്ചുവാനുതനെന്നാധി വലേനു ചെമേം.
കെത്താനെന്നയാനാവനു പാജയേച്ചായുവാ ഞാനു
നന്നാംപെരാം താരംതാധിനാപേരാഖു
ശജാംഡനുതനാംടെ പാജദാഖേ.

450

460

470

വുന്നുംപാംനാനേന്നാരു കനാകയോടവന്നു
നന്നുംപാം ചൊല്ലാനുന്നു മന്നുംക്കപ്പോാളു്.
‘മന്നുംമന്നുംതന്നുംടെ മംഗലമായോരു
മന്നുംരമായി വാഴുന്നുമാന്നാണു്

480

ഇഷ്ടനുംയാജീവിരു കുറ്റുംതന്നുംമായുടും
താഴുംധായുംമേഖലുകു്യെന്നുംബുദ്ധുനെ
എന്നുംതു ഒക്കെന്നുരു കനാകതാനുപോാളു്
തന്നുംലേ നബാനുന്നും വാനുംയായി.
‘ഇഷ്ടനുംധായുംഭാതോ മറാറരംമല്ലാലെല്ലാം
കുഷ്ടമായലെല്ലാം ചുമതുംകുടി.
ഒക്കെന്നുംമല്ലാനുന്നുംജീവാരാശീയേങ്കൊല്ലാലുംവാനു്
ഇഞ്ഞാനുംമമലുംനാകൊന്നാംവന്നാം.
സജ്ജാനുവാക്കാനു സംസ്ഥാനയേംബുംനും
ഇഞ്ഞാനും മാലമായും വന്നാംകുടി.

490

കന്നുഭരുപാനു് തന്നുംടെ കിന്നുതീയേ വേലുംനു്
സംന്നുംരനുംയോരു പാരുതുമന്നുംതന്നുംലു്
മംനുംമേ ചെന്നുംജീവരുന്നുംടെ മാന്നൻഡം
തന്നുംലേപയാകുംഭുംനാനുംവന്നുതാനു്?
ഇദ്ദേഹനെ നബാനു മംഗലതാനുപോാളു്
അംഗജമാലുംരാം നാഡ്രാങ്കനം

പാരുതുമന്നുംനാടും ചൊല്ലാനുന്നാടുംനും
ആരുതുംധായുംനാനുംബും തന്നാലു് മെലുഃഃ—

“നാനുംടെ കോറക്കമായി നാനുംഒന്നും—
രെന്നാംടെ മാന്നൻഡംതന്നുംയോപോാളു്

500

തന്നുംടെ കോറക്കമാക്കാനുന്നാടുംനും
നാനുംധായും വേനുംനുരു സന്നാസാതാനു്:
പാരാതെ വന്നാം നീ പാലുപാംകോജായുംകാലു്
പോതായുമധായുംവരും പാരമാപോാളു്.”
പാരാരാം നാനുംനുരു കനാകയുംബുദ്ധുനെ
ധീരത കൈവുടാം നാനുംരിനുരു

ചന്ദ്രത്താലു് നാനാശാ ഘേടുമാരു് ചോലാരാജരു്
മന്ത്രാച്ചയിം തദാജാലു് മെല്ലാമെലുഃ—

“സന്നാഹാമാരാട നോക്കാരെന്തേപ്പാലെയ—
ലാനാവനു് നോക്കാനു് കനുകയെ.

കനാക്കത്തേന്നാടം കണ്ണമാനകൊണ്ടാവനു്
വാനാനായു് ചേപാനാരം കണ്ടാദേശു നീ ?

‘കനാടെ ജീവാതം നീനാടെ ഏകയിലും
മന്ത്രാളു മാനാനാമഞ്ചലാമാളേ !

കാരംണാം ഭാരമായു് വാരിജുലേപാനേ !
മാരണാം ദാമേ നീ തീനാരെകാലാം.

ചാരതാം കണ്ടാം നീനു് ഫോരിപാത്തനേയാരു
വാരമണ്ടാകാണാം ദാനമക്കാലു്

കാണാംനാം രഹല്ലാറം കണ്ടാടേഡാം നീനാലും
പ്രകാശനാത്താണ്ടാം എനു് നീനേരാഗിപ്പാം ?

ഫെനല്ലാമാണ്ടുടോ ചോലു് കാണാകൊണ്ടാരെന
സന്നാഹാമാരാദേശുരു് ചോലാകാണുമും.

ചെംചുമോധാജോരു് സന്നാഹായല്ലാവനു്
വത്രപക്കനെന്നാരു വന്നാകാടു്.”

ഒക്ഷമാരാധാശാ ഘേടുമാരാരെന
ഓക്ഷമാരാധാശാ ചോലാം സുന്ദരം
ഓക്ഷയുക്കാം വേണ്ടാനു സൗധനം നീനു് മാപാനു്
അരക്ഷണം പോയാളുക്കാനുകതാനു്.

മാനാലു് നീനാംകമകാനാക പോയപ്പോം
വന്നാനായുന്നുനൈരാരു സന്നാഹാതാനു്

ക്രാക്കത്തേനാഡു ചീനു് തീച്ചാം ചീനു് തീച്ചാം
തെന്നായംകുടി മരന്നാനേരും
വന്നാപാംനാധാഡാം വന്നാംജോരെല്ലാരും
വന്നാപാംനാനു് വരത്താരു് തമാലു്—
“ഇരുവെന്നുംജോരു് സന്നാഹാതെന്നാപാം—
ടെപ്പാംമേ കണ്ടാലുായെന്നാം മേ നാം.

510

520

530

മാനമറ്റംകൊരാറാനും തന്നാലേ
മാനസം ചെന്നു ലയാകായാലേ
സ്വപന്മാത്രത്വക്കോപാടാതിനും ദായമെല്ലാമേ
മനുംദാക്ഷാധാരേണ്ടാക്കാനും.

540

തന്മാനാലു് നാനാംശാ നാമേയംമതാമേ
കാണാനേനാനല്ലാവലുാ ധാനാകായാലു്
ഉള്ളക്കംതന്നാലുംശാരുച്ചാ പ്രഭാട്ടാടംനോരു—
കാംശാരം തായമാതെനാംവന്നും.

വാസ്മയുച്ചാരാദാനെ ചോദാവരേല്ലാരം
വാഗ്രഹാച്ചാദാനെ പോയദേരം
ദക്ഷാധാരം കാനുക വനാടനു
ഭാക്ഷാധാരം തായമാരാഭുച്ചാഖു

ഭാക്ഷാക്ഷാരംപാനാടവനു് പാദദാക്ഷു്
മാകാരാ വെന്നുതംജീവാരംജാപാമായു്.

550

ലാഭനംപാനാടവനു് പാദദാക്ഷു് നന്നാധാ
ക്ഷാക്ഷാരം ചെയ്യതദ്ദും മേദമാക്കാ
ചാതുമാധാരിച്ചാരം പതാവാം മാനാലു്വ—
ചാതുമാർ പാഠതാലുകാരാപാരൈഡാ.

മാരുകാനാ മനുമമബാണദാഹിലു്കായാലു്
ദിനുമാരു വാറുതാംവാറുതാരുതാരുയോടെ
ഓദനംതനും വാഴിംപാനാനാടാനാക്കു
ദേവദനപാനാടംകൊരാരംജാപാമായു്.

മാനാലുരംദൈശരം ഭാക്ഷാക്ഷാരംതാനം—
കാനാക്കതനുമാപം കാണുകയാലേ

560

ഓദനംതനും വാലുകാംവാനു് വല്ലാതെ
ഓരുച്ചാധാരം പാനാടദാം മേവാക്കയാലു്
പാതുതാലു് നാനാംജീവാദാനുമെല്ലാം
പതുതാലുമാരം വാണുകാടാ.
അരുക്ഷാനം പാനെയകാനാകമാനാലേ
ഭാക്ഷാക്ഷാരംതനുമാപം ദോക്കാനോക്കാ

ഉത്താമക്കാഡ്യാരു നല്ലാല്പിത്തം ചൊപ്പേമേം
പത്രത്താലുാമാരു വീഴ്ത്താനീനാളു്.

ചൊലെത്തോല്ലാച്ചാംഖാ വാഴപ്പാഴിദാക്കാം
ചൊടികാഡിരുന്നു ചൊപ്പലുത്താലു്

അരതോല്ലാത്തനും വീഴംപാനീനാടിനാളു്
ചൊത്താം മയദാനീനാലെനും ഞാഡം
പത്രത്താലുായംജോരത്താലീതാനും
ചൊത്താംമഴിഞ്ഞാവനുബപ്പിച്ചാനു്.

കിംപ്പാം പാണ്ടിു്, കരംതാംകുടിഡാം
സംഭാഷിച്ചാംനും കനാകതാനു്

മാനുപാലേ വേണ്ടിുപ്പത്തു, പുന്നുപാലു് വീഴംപാനും
പാനുപാലേ വേണ്ടിുപ്പത്തു മാനുപാലുത്താനും.

ഇദ്ദാനെ വജാവുഡ്യോനുംമറിഞ്ഞില്ല
കനാകാമാനുപാലുരംനുവന്നുതാനു്.

നീതാമാധ്യിഞ്ഞാനും ഭീകുഷിയാം പെണ്ണാനും—
നാഡിമുത്തുമാരിടാനുംലാലുയത്താലു്

വിശമാമിച്ചാംവാനു് വിശമാതയാമവളു്
സശാമധ്യാഡാം പോയ നേരം

വേറാരംനുംജോരു വേദന പാണ്ടിുവുനു്
വേവംകലരുനും പോരായുകയാലേ

ദീപവാം ചുലപോാലുച്ചാക്കിഞ്ഞാംനു്
ദീപമാലേരുന്നാഡാം തോല്ലാം പാനും

ദീപവാംകൊണ്ടവളു് വള്ളാതം കാണാംപോളു്
ചൊപ്പലും പാണ്ടിുടോനും വാരുതാംനാലുക്കാം.

പാനുായാം പോയവളു് മനുദാരം പാകിംപോളു്
മാനുമേപ്പാലേ പോരായുകയാലേ

നീരംഖാതെല്ലാമേ ഭക്രൈകാഡിഞ്ഞാഡാം
'നീരില്ല'യെന്നാഡാം തോല്ലാം പാനും

നീരംമാധ്യവനുാവളു് പാനുായാം പോകാംപോളു്
ധാരത പോകാംമതാരംപാനു് താനു്

570

580

590

വിനാതങ്കാഴയാലു് തെരോനാം പാരോധം
മരോനാം ചോലാം വാളിക്കാമുപാഷ്ട.

ഇദാനെയോരോരോ രാത്രാകളു് പാനാട്ടാൻ
സംശയമാലുംഖാലു് പോദ്ദാകയാലു്
പാരിച്ചാം നാനാംഖാ പാഴിടാനാദത്തോ—
പാശരിച്ചാം പെയാമുപാമുഖയാലു്

അനാലപംതനാലേ നാനാംപാലുംനാനാ—
കാനാക്കതനാലേകാംകിഷ്യാലേ.
ഉങ്കോറാനാനാംഖാ മാരനാശരദാളുകാം
ലുകാംയർ രാപാക്കലു് മേവാക്കയാലു്
വെന്നുതാവെന്നുതിടംമകാനാക്കതനാംഖാലു്
ചൊന്നുത താടദോതം ട്രാബോപാരോനാ॥

“ഡേഹാമലാംതെരാര ഭാക്ഷംകരു് ഒലുംലാം
ഭാഗാമാലാംതെയെരു് ജാളിചുംപാഷ്ട.

ഉത്രാമമായ കംലതാലു് മാളിച്ചോന്നാ—
കാനാതാരം ഒത്താനാംപാരോനുതം എതായം
പാരുതുമനീലംഖാരം മാനദശമാനാന്നാ—
താരുതുമാക്കരു് തന്നുകലേയായികാട്ടി.

കാരുതാംനാനാടാലാമാനുമമനീനോനോ॥
കാത്രാക്കിളാക്കാനോനെനന്നാംവനാം.

ഉക്കാംകൊണ്ടാനാവനാഞ്ഞാനെന കൊലു്കിലം
ദേഹാമലാംതതം ചെയ്യോനെനനാം.
ഭോക്ഷംകരു് മംലുമായു് ഒഷ്ടുകതാ ചെയ്യുതം എന്നു
നാലുകാംമാരെദ്ദോനെ ലേപകരു് മാനുപാലു്.

കണ്ണാനാ ചേംചേമേം സോഡരായായോരം
കുന്നകയലോം എന്നു നാനുമെന്നാംലു്
ഇജ്ഞാനുമമാദോനെ ഭാഡവമാം വാതായാലു്
മജ്ഞാനാം ചെയ്യുതം കുടനാംപാരോനാ॥

വാജ്പരയായാവനാംജാടാലുംദേഹമായു്
അരരുജ്ഞാനനുതനോ തോനേനശ്രാക്കാളുംവും”

600

610

620

ഇവാനെ തന്നാഗ്രഹം ദാശാനാ കനുക
വാനാഡായ്‌വിനാരിംഗം നീനാദനം
നീംറാംനാനാം ഓചടമാരു് തദാചിലു്
കാടിപ്പാറിതുംതുടദാരിതപ്പാക്കു്:—

630

“ഫന്നുതിതാ ഫൊലു് തോഴി കനുകതനാംടെ
മന്നുഭാരമാദാനെ മദ്ദൈപ്പോഡിയാ ?

ചണ്ണാംതിമാരായ ചന്നുദനവാണാമു—
രേബാംമേ പോകാതെയെബാംമാഡാം

നീന്നുംമാരാനാംമദാനാംമേ വല്ലാതെ
മന്നുതാച്ചാപ്പാരു് നാംതെന്നുതാചിന ?

ഫന്നാംകൈടകാവുകു് ചൊല്ലാനീനാംടാനാജു്
മണ്ണുമധായംഖാരാ മടാമെലുാ:—

“കനുകതിനാംടെ റോഗമെനാംഖാദരാ
നീനാംടെയാഖാലും ചന്നാംതേലുാ:—

640

ഉറാവതാദാനെ മന്നുതാച്ചാപ്പാരുവാനു്
മരോരാകാരണമാലുാദേയതാം.”

അന്നുധായംഖാവുകു് ചൊല്ലാനീനാംടാനാജു്
ഫന്നാംകൈടകാം പാരിച്ചാമെലുാ:—

“മതാനായ്‌വനെനാരം വാരണംതെനാ നീ
ഹസ്തദാക്കു് കൊണ്ടുകു് മരച്ചാവപ്പാലു്

ഫനെനാദേഹ വൺച്ചാക്കാമാദാനെ ചൊല്ലാനാലു്
മനുഖലേ ലോകരേ വൺച്ചാക്കാദേഹ ?

സന്നാഹിതനെനാധം മംഗളാം നീനാംഖാ
കനുകതനാംടെ വാരുതായെലുാം

650

മാലോകരു് ചൊന്നാതാ കൈടാനീനാംടംപ്പുകു്
മാലായനാടംമമാനനസ്ത്രാലു്

ഫന്ദാംമേ പോദാരത മന്നുഭാരവാരുതായി—
നാരദാപ്പാടാഡായാ വന്നാക്കംടാ.”

ഫന്നാരാ കൈടാവുകു് പാനും ശം ചൊല്ലാനാജു്
“ഫന്നാംഗാദു മാലോകരു് അംനാം കണ്ണാലു്,

അരിയും മാറ്റായാണ് ചാരാതുചോഡാവാലാം
അന്നുമാരായാലോരു ചോലാം ഞായം
കനാംഗാട്ടോ തോഴി ! നാനക്കാനാം കെള്ളേക്കാനാട്ടു
സന്നാസാധലാവനെനാം ചോലാം ;
സന്നാസാമാരാലാകാനാക്കത്താംഖാം

660

കെനാംമേ ചേലാംവോനാലാ ചേപാലാം ;
കനാക്കത്തെനായം കാമിച്ചാം വനെനാരം
മനാവനെനാരുതെ വനാംകിടകം .
കെനാതല്ലാനാനാതലു് വനാംഖാം സംകടം—
മാനാനാതാതൊട്ടാം പാജാരതാംകിടകം .

വാരിനാംരാധായാഖാം ധാദവനുമാരാലു—
നാരംമേരാലാധാംപാരകയാലു് .

കെല്ലുപാക്കലരുനാം സംശ്യാധനനാധാരികാം
കലുപാതയാമാവളുതെനാധാപോകം—
സുപാപ്പുമേകാനാടാവനു് പേടെനാം പോകാമേലാ
കഷ്ടമായലുാതാനു് വനാം ഞായം .”

670

ഇദ്വാരെ കേടാവഴിദ്വാരെ ചോലാനാ—
“ജൈദ്വാരെനയാനാരുതെ വനാംകിടകം ?

മലാംരാതനാംടെ മനുദിരംതാനാരം
വലാംയുമധാരാനാം വനാംചെയുകിലു്

അനാംവനുതനുതലു നാറംഭാരംകാനാടാം—
കാനാക്കത്തെനായം കൊന്നുടാരുടാരം .

കെനാതുകാനാട്ടു വാരുതാക്കു നാനാംലം
കെനാംമേരാനാരുതെ വനാംകിടകം .

680

കെദ്ദാം നാം പോകാനാം ചട്ടോതീ ! ഹാരതോ ?
ഹംകിടലാ പോകനാമെനോ വേണുടകം .”

സബ്രമാധനാംവരതുാഖാം ചേടാമാരു—
കെടവു മനുദിരം പാക്കാദനരം

പാശ്ചാനാക്കെലുാരും ദേദവതപാജയുകാം
കുഷ്ഠാനെന മംനാടാം പോയാരുപാക്കം .

“ഒന്നാം കുറവായോരും കൂടുതലായാണ് തന്നെ—
മന്നാം പുറം തന്നാം എല്ലാവും നാശനാശിക്കുന്നുണ്ട്

ପୁନଃ କରିବାରେ କାହାର ମଧ୍ୟ କାହାର ମଧ୍ୟ କାହାର ମଧ୍ୟ
ପୁନଃ କରିବାରେ କାହାର ମଧ୍ୟ କାହାର ମଧ୍ୟ

390

ବେଳୁମାନ୍ୟାଶୀଳତା ମାରୁଗାପାଠ ପାଠୀଙ୍କରାଙ୍କ ବେଳୁମାନ୍ୟାଶୀଳତା କାହାରେ ଯେତେବେଳେ ଦେଖିଲୁଛୁ ।

പാരിത്യങ്ങളുടെ വിവരങ്ങൾക്കും പാരിത്യം

கைவே வேங்காடு॥ தகவாவா டாருதானி
தீஸுக்ருணாயங்கு மஸுக்ருதார்

ചാരത്യാം ചെന്നാവുള്ള് തേരിലുമേഖലാരാമാ—
നാംരബ്യുധലിലനായുദ്ധവാല്

പല്ലാവംവെല്ലാംനാ പാണ്ടിയെല്ലാരാതെ
മെല്ലാദിവ് പാണ്ടിമതിനേരാദിംബാറിനരം

700

ମର୍ଦ୍ଦିତମାଯୁ ହେବାଲାଗୀରୀ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ
ଯକ୍ଷମାନୀଯାଙ୍କ ମନୋବିଜ୍ଞାନୀଙ୍କ ପ୍ରାଚୀନୀଙ୍କ

“ବୁଦ୍ଧା” ଯାଏତ୍ତା କେଲୁା କିମ୍ବା କେମି ବେଳି ମାରୀବେଳେ—
କେବଳ ତାହା ଓତାକୁ ବୁଦ୍ଧା କିମ୍ବା କେମି ପାରେ !

ഈതാമേലു് വന്നുകരോന്നുന്നും, നന്ന്-
മാക്കുതിക്കാ തൃപ്പണം ചെയ്യാലുാദേ.

ଉଜ୍ଜାପଲାଙ୍ଗୟ, ଫେରାରିର୍ ଆଜ୍ଞା, ତନ ତକଣାଳେ
ମଜ୍ଜାଙ୍ଗନ୍ତେଯ, ତେବେଳାଙ୍ଗାଖାମେଣାଲାଲ

ପଞ୍ଚାମୀକାର୍ଯ୍ୟରୁ କାହିଁଏକ ଜୀବନକାଳୀନ ଲଙ୍ଘନ ହେବାରୁ ଆଶିଷ ଦିଲ୍ଲିରେ ପାଇଲାମାଣିକିଂଗ୍ ନାମରେ ପାଇଲାମାଣିକିଂଗ୍ ନାମରେ ପାଇଲାମାଣିକିଂଗ୍ ନାମରେ

710

କୋମଳତାଙ୍କର ରହିମାଣୀଯାବ୍ୟାରା

താരമ്യം പെയ്തം കിഴിരക്കായാലു

കോഴ്മയാര്‌കെബിനുവനാമോദംതന്നാം കോമരമായി നാനാംഗാമ ചൊന്താന്.

ഉണ്മയെക്കാട്ടാരം പശ്ചാത്തന്നാട്
നന്മാവം ചാലു വാരിപ്പാത്തേപാള

പ്രാരംഭാദിനോടു ഒഴുക്കുവൊക്കീഗാനുടോരു
വാരിളുക്കോരക്കുമെന്നുംപോലെ.

ബംഗാലമംകൊന്നുടവുള്ളൊന്നും വല്ലാറേത്
കുപ്പവും പുണ്ണുടും വാളുങ്ങാറാണും.
നാഞ്ചാപ്പാപ്പുണ്ണുടും നടംദോറാണും. 720
മാറാനുതന്നും തെയ്യംജാമുപ്പോാക്കു
പാധാസംകൊന്നും പുംകുന്നുത്തരും തന്നും ദേ
മാറാസംപോലെ പമ്മണ്ണുകാടി.

ഇഷ്ടുടമായാളിം, കുടാംകുമാലമായും
താഴുടനായാളുള്ളുരു പാറുതുമിനാദോാക്കു
ദേപയറാംഭാനോരും ഇഡയലും താന്നാഡായും
ഭോഡയാത്രാടവുംനാനുദ്ദോംദാക്കാ.

വണ്ണംഭേദം ചായലുംപ്രതൊന്നും കൊന്നുടവുന്നു
മാനുടാറാണുംഭാനോരുംഭാനുംഭാനും
ദേശികക്കായാളി ധാദവുംമാരുക്കാലാം
ഭേദാഷ്ടവുംമാനുംഭായി വന്നുതുപോാക്കു
ദേഹാശിവാംഭാനുംഭാനുംഭാനും.

ഒന്നാരതാഡാദ്വാതം കേരകൊരംഗോരതാം
ഒന്നാരവും പാരാതേ കുയാലാക്കാ
അംതമാലാംഭത്താരു കൊപ്പവും പുണ്ണുടനാം
നാനുംയകനുമാരോടു കിടക്കിച്ചോമും.

ഭാതായെക്കാണാതോരനുതകനുംഖാലാം
ഭാതായെപോാദ്വാഡിച്ചാം ഭീഷണനാഡായും

ഭോക്കാനലുകാംഭോനുംഭോനുംഭോനും
തൈക്കാനലുകാംഭോനുംഭോനുംഭോനും

‘നാല്ലാംനാല്ലാ’നുംതേ ചോലാനുനാദ്വാനു
ചോലാത്രാടവുംനാദോംനോക്കാ.

കേരപ്പാപ്പാം പ്രോക്കാം ലാംഗലുാതനുംഭേ
കേരപ്പത്തുകാണുടോരും ഗോവാനുദനുതാനു
ഭാരാ ചാനാദ്വാവുന്നു കേരപ്പത്തുപ്പാക്കാവാനു
കേടരാവാക്കാക്കുള്ളതോറാനുംനാം.

720

730

740

“പാരുത്മനാവാഗാംഡ പരിത്തോഴം ഉക്കാപത്രാന്
പാതമായവനാതീരനാറുത്സക്കണ്ടാലു”

വീരനായംജീവാരം കേരസരാത്രെനാംടം

അന്നരാധാപോസരാമിപാശകംകാരാ—

സിരവംമായാടാം പാരാത്രെചെനാംടാം

ഒന്താടാനാനാം കതാരുക്കാലാചെപാം

മായവാതനാംഡ മംഗലവസ്തതാത്രാന്

ബാധാദൈച്ചവായുക്കാശച്ചാഥാദലാ ;

ബോദരാതനാംഡ വേദനക്കണ്ടകാം—

ശാദരവോടതാഹാടാനാലുകാം

ഇബാമരൈചെപാവുകാലിപ്പാനാദവൻാ” നനാംഡ

സംബവന്യാധായാടാം വനാംനാലേം.

ചീരാവാം കൈവിടാം പാരാതെ ചെനാംനാ—

ബോനാവാം മാനാക്കാദവാംട്ടതാദപാം

നാമൊഴിച്ചാരാതനാം പോമവാം പാംനാട്ടനാ—

ബോംമനാച്ചാട്ടകംപാനോറുത്സക്കണ്ടാലു”

ഇതാരമായംജാരാകുത്സകളിൽ കൊണ്ടവന്

പാതമായവാം പമ്പാം പാനോ.

കോപാചാം പായംനാം യാദവന്മാരംഡ

കോപവാം പോക്കാനോരും വാക്കാംകൊണ്ടാം

ശാരദ്ദീതാനാംനാനെ ചോനാാതാക്കിടാരം

ലാംഗലാതനാംഡെയംദാമപോം

നീതായം ചാനാതിചാം കോപവാം കൈവിടാം

ശീതക്കമ്പയാചാമതാംകിടാ,

ഹാറിയാരംനാം പോലാക്കാംബാംതെനായം

പാരാതെ നലുകാനാനു പാരുത്മനായി

താപ്പിടനായവനാംവനാംതനോംടക്കംകെപോം

ഇപ്പുട്ടൊയുനാനാംവനാംമനാദാരതാലു”

കിലാംബാഹായംജാതെലാമേ ചെല്ലാചാം

മെല്ലാംവേദപാനാഗ്രഭാം വനാംപാരേണി!

പുഷ്പാംബാകളു പദ്മംറരാ കാപ്പാംബാം താനാമായു”

പാരാനുക്കോഴിരാഞ്ഞായാചാരിച്ചാനു”

750

760

770

778

എടക്കശരണങ്ങളേയും പരാിഥ്രൂപനീലിക്കന സ്പരശപ്രവർത്തന പരിപ്രമാണങ്ങളേയും പിരിംഗ്രഫുറുക്കയെന്നതാണ് കിലറുവബ്ലതിയുടെ കാതലായ ശിഖം. ഉദാഹരണത്തിന് കിലറു ഇക്കാരംപരിപ്രമാണ തന്നെ ദോഷങ്കൾ:—

ଭେଶ	ଶରୀର	ଯତ୍ନ	କପାଳ
ବୃକ୍ଷ	ଧୂମଗୀ	ଶବ୍ଦ	ତଥାଗୀ
କପତା	ପ୍ରାଣୀ	ଭାଵଣ	ପ୍ରାଣୀ
ମହାତମା	ଶରୀର	ଶବ୍ଦମ	ନାରାତୀ
ଶରୀରାର	ହବିଲୁ	ନାରୀଜାନ	ନାରୀଲୁ
ବ୍ୟାଜ୍ଞାନୀ	ବ୍ୟାଜ୍ଞାନ	ମର୍ମଶବ୍ଦ	କପମା

ହୀ ତେ ପରିଷ୍କାରଙ୍ଗକାଣ୍ଡ ମାତ୍ର । କୁ ଗୁ ଘେ ଜୀ ରୁ ନୁ
ପୁ ଟ ଯୁ ରୁ ପୁ ଟ ଥୁ ଶ୍ରୀ ଲୁ ଏଣ୍ଟାଇନାନ କାର
ଶାତରୁଁ ଅତିପର ଅତିପରତାନ୍ତୁଁ ଅରସକରି ଲାଭିକାଵୁନାତାଣୀଁ ।

ഇത്തരം പരീഷ്ടാരങ്ങളാണ് കില്ലറ പദ്ധതിയിൽ അടങ്കിയിരിക്കുന്നതും.

എല്ലാ വിജമലിപികളേയും സമലിപികളാക്കി മാറ്റിയ രിക്കനംവന്നുള്ളതും കില്ലറ ലിപിയുടെ ഒരു സവിശേഷതയാണ് തന്നീമിൽനാൾ അച്ചടി നടപ്പബന്ധിരിക്കുന്നതും തലയും വാലും മുഖത്തു ശാംഗലംഗം വേിക്കന്ന അച്ചുകൾ കില്ലറ ലിപി മാലയിലുണ്ടായിരിക്കുന്നതല്ല. ഉദാഹരണത്തിന് കില്ലറ ഇക്കാരംപൊന്മം പരിശോധിക്കുക. പത്ര പായിന്റർ അച്ചുകൾക്ക് നിലവിലുണ്ടു് പത്രണ്റെ പായിന്റർ അച്ചുകളിലും വലിപ്പുവും കിട്ടും.

കില്ലറപദ്ധതിയെപ്പറ്റി അച്ചുനിംബാക്കൾ എല്ലാ പായു നു എൻസുക്രീ അടിയണ്ടേ ?

“.....it will be a boon to the printing field.”

— M/s. Chasson & Co., Type Founders, Madras-I

സാക്ഷരാഭ്യാസമുള്ള സലക്കയം ഈ പരീഷ്ടാരങ്ങൾ അല്ലിച്ച പാശകകയും പ്രാഥ്യാഗികമാക്കകയും ചെയ്യാമെന്നും സംഭവമീക്കനും. അച്ചടിക്കാരം പത്രക്കാരം ഈ പ്രാഥ്യാഗത്തിനു നേതൃത്വം നല്കണമെന്നും പ്രത്യേകിച്ചും അപേക്ഷിച്ചാക്കാഞ്ഞുണ്ടും.

കില്ലറപദ്ധതിയാട സംബന്ധിച്ച പ്രതികരംക്ക് 25 ന.വൈ. സ്കൂളാഫ്സമാരിയം സംഘേക്ഷിക്കുക.

**THE KERALA INSTITUTE OF LANGUAGE TECHNOLOGY
TRIVANDRUM-1**

KILT types founded by Madhava Vilasom Type Foundry, Quilon.

Printed at Premier Office Equipment Co. Triv